

# LES AMIS DE VERBIER / THE FRIENDS OF VERBIER

## DEMANDE D'ADHÉSION / APPLICATION FORM

NOM/ SURNAME : \_\_\_\_\_

PRÉNOM/ FIRST NAME : \_\_\_\_\_

NOM DE L'ÉPOUX/ÉPOUSE / SPOUSE'S NAME : \_\_\_\_\_

POUR LES MEMBRES MORAUX, LE NOM DE LA SOCIÉTÉ : \_\_\_\_\_  
For corporate or other sponsors, name of the organization :

L'ADRESSE OU VOUS DÉSIREZ RECEVOIR LE COURRIER / address for mail from Les Amis de Verbier :

RUE et NUMÉRO / STREET and HOUSE NUMBER : \_\_\_\_\_

VILLE / TOWN : \_\_\_\_\_ NIP / POST CODE : \_\_\_\_\_

PAYS / COUNTRY : \_\_\_\_\_

TELEPHONE : \_\_\_\_\_

NATEL / MOBILE : \_\_\_\_\_

ADRESSE / ADRESS EMAIL : \_\_\_\_\_

**COTISATION ANNUELLE\*** (encercler) / **ANNUAL SUBSCRIPTION\*** (circle appropriate fee)

Personne individuel CHF **50.-** Couple CHF **80.-** Membre moral CHF **150.-**

E-banking : Banque Cantonale de Valais CH-1951 Sion

No Clearing : 765

IBAN : CH33 0076 5000 U088 1596 2

BIC/SWIFT : BCVSCH2LXXX

Pour paiement à La Poste ou Yellownet / if paying by Swiss Post or Yellownet

No CCP : 17-368589-2

IBAN : CH07 0900 0000 1736 8589 2

BIC : POFICHBEXXX

LIEU et DATE : \_\_\_\_\_

SIGNATURE : \_\_\_\_\_

Vous pouvez imprimer ce formulaire et le renvoyer par courrier postal à l'adresse ci-dessous :  
You can print out this form and mail it to :

Association Les Amis de Verbier

CH-1936 Verbier

+41 (0)27 771 11 01

Ce formulaire peut être retourné par courriel sous forme de *.doc* ou *.pdf* : [anne.gachoud@verbier.ch](mailto:anne.gachoud@verbier.ch)

You can also send this form as a *.doc* or *.pdf* to : [anne.gachoud@verbier.ch](mailto:anne.gachoud@verbier.ch)

*\*Selon le règlement des cotisations, la contribution annuelle est également due pour l'année de la démission L'association des ADV ne renonce au montant dû que si la démission est adressée avant le 31 janvier*

*According to the rules of the payment of membership fees, the annual contribution is also due for the year of resignation. The Association of ADV waives the amount due if the resignation is sent before January 31<sup>st</sup>*